

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

Előfizetési árak:

Egész évre — — — 12 kor. | Negyed évre — — — 3 kor.
Fél évre — — — 6 " | Egyes szám ára — — — 24 fill.
Nyilttér soronként 1 kor.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.
Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.
Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendő. Kéziratok nem adtnak vissza. Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

Dicső energiát iparunknak.*

A „The Economist” egyik utolsó száma a villamos erők tanulmányozására a Board of Trade által kiközlött bizottság jelentésével foglalkozik.

A bizottság konkluzióinak elseje volt, hogy „ha a britt ipar a háboru után megint nemzetközi verseny hatása alatt lesz, sikere a legkényesebb műszaki metódusok elfogadásától és a gyártási költségeknek a lehető legnagyobb mérvű redukciójától fog függni. Az előállítási költségeknek egyik legfontosabb eleme: a villamoserő minél szélesebb mérvben való használata, amelyet a lehető legolcsóbban kell előállítani, hogy az iparnak fejenként elérendő átlagos eredményét fokozza és ennek megfelelőleg lehetővé tétessék a munkások bérének emelése.”

A háboru után, ha majd a szabad kereslet és kínálat szabják meg az árakat, ha a szabad ipar és szabad kereskedelem, a nemzetközi verseny irányítja a termelést, hogyha az ipar ismét a lehető legnagyobb forgalmat tekinti majd céljaul, akkor bármelyik ipar csakis úgy lesz versenyképes, ha módjában lesz a termelés feltételeit magára nézve versenytársaiénál kedvezőbbé tenni. Az állandó gazdasági és ennek folytán a világbéke, csakis úgy lesz lehetséges, ha a nemzetközi munkafelosztás irányítja majd megint a termelést, ha a nemzetek azokra az iparágakra fogják erejüket összpontosítani, amelyekre nézve a természeti viszonyoknál fogva, sőt még inkább a természeti viszonyok gazdaságos és célirányos kihasználásánál fogva, kedvezőbb helyzetet tudnak kivívni maguknak, mint a többi iparúzó nép. És ha áll ez az összes államokra, Angliára a legelső iparállamra, ezerszeresen igaz ez Magyarországra nézve.

Nem lehetünk, sajnos, olyan optimisták, hogy reméljük, hogy a szabad csere lép majd a háboru után a vámharcok helyébe, de nekünk a magyar ipar szempontjából, még annál inkább kell minden követ megmozgatnunk, hogy az előállítási költségeket redukáljuk, mert iparunk érdekei vámpolitikai szempontból alá vannak rendelve egyrészt az osztrák iparénak, másrészt a magyar mezőgazdaságénak. A mezőgazdasági vámok pedig mindig a legsúlyosabban sújtották az ipar érdekeit, mert anélkül, hogy a mezőgazdaságot többtermelésre serkenték, megdrágítják az életet, ennek folytán a munkabérek és így az ipart kedvezőtlenebb helyzetbe hozzák mint

* A „Magyar Ipar” ezévi aug. 11-ikén megjelent számából vettük ezt a közleményt, amely az ország vízierőjének kihasználásával foglalkozik. Vármegyénk gazdag vízierőkben, de — sajnos — kihasználatlanul várják az idegen tőkét. Szén-fahiánnyal küzdünk, de azért a kínálva kínálkozó, a befektetést duosan visszafizető vízierő-telepek létesítésével vajmi keveset törődünk. Vármegyénk közgazdasági életére valószínűleg áldás volna, ha a megye vízierőit teljesen kihasználják. A megyei pénzügyi és óriási pénzkészletei szépen jövedelmező elhelyezést nyerhetnek ez irányú vállalkozásokban. Szerk.

a külföldi versenytársát. Így tehát minden figyelmünket arra kell irányítanunk, hogy milyen eszközökkel lehet iparunk termelési viszonyait kedvezőbbé tenni, hogy e célból a természet gyér áldásait a lehető legteljesebb mértékben kihasználjuk. Hogy Széchenyi szavaival éljünk: „Mennél nagyobb az akadály, annál szükségesebb a fő, ipar 's veríték, 's kettőzni kell mind lelki mind testi tulajdonokat, hol a természet mostoha 's engedni nem akar. Ellenzés a' bátorságot csak edzi 's a derék uj erőre gyul, hol a közember elgyengül. Fogadjuk hazánk áldásait háladatos szívvvel, csorbáit pedig hozzuk helyre.”

Különösen szegények vagyunk modern erőforrások dolgában. Foglalkoznunk kell tehát ezzel a kérdéssel és rá kell mutatnunk, hogy milyen sürgős feladatai vannak ezen a téren az államhatalomnak, hogy iparunk létét biztosítsa. Három energiaforrással rendelkezik a magyar ipar: a szén, a földgáz és a vízierő felhasználása elektromosság fejlesztésére.

Szén tekintetében teljes mértékben ki vagyunk szolgáltatva Németországnak és Ausztriának. A minapában a szén megadóztatásáról szóló törvényjavaslat indokolása szerint az Ausztriából és Németországból behozott szén a belfogyasztás rendelkezésére álló szénnek 37%-át tette ki. 1917. évben a belföldi termelés, levonva a kivitel, kerek számban 8,500.000 tonna volt, míg a behozatal meghaladta az 5 millió tonnát. De ha egyrészt a magyar, másrészt a német és osztrák szénből nyert kalóriákat vesszük tekintetbe, ami pedig végeredményben a döntő faktor, az arány még sokkalta kedvezőtlenebbül áll, mert ugyanolyan súlyu magyar szénből jóval kevesebb fűtőerőt produkálhat az iparos, mint a német és osztrák szénből. És ebben a tekintetben a jövő sem kecsegtethet minket. Szakemberek megállapítása szerint Magyarország szénkészlete 1912-től számítva, csak 65 évre elegendő. Ezen időpont után tehát iparunk — ha más energiaforrások után nem nézünk, teljesen a külföld kénye-kedvére lesz bízva.

Szinte kárpótolni látszik a természet minket az anyaföld méhének szénszegénységeért azzal a kincscsel, amelyet földgáz formájában juttatott nekünk. Csak a minap ismertette Pfeiffer Ignác műegyetemi tanár azokat a praktikus eredményeket, amelyeket már eddig is Erdélyben a földgáz kihasználásával értek. Torda máris jelentős ipari centrum lett, Dicsőszentmártonban pedig Magyarország legnagyobb vegyi gyára kezdte már meg működését. Üveggyárak létesülnek és Erdély a magyar ipar legnagyobb telephelyévé válik. A kohászatban is nagy szerep vár a szén-gázra és különösen fontos ránk nézve, hogy alkalmazása jelentékeny kokszmennyiségek megtakarítására vezethet. De az ország többi részében eddig még nem fedeztek fel oly mennyiségben földgázt, hogy számottevő tényezővé válhasson. Furásokat végeznek az Alföldön is és át sem látható az a prespek-

tíva, amelyet nyújtana az a szerencse, ha a magyar rónán az erdélyihez hasonló földgázkincset fedeznének fel.

De nem marad el fontosságában a földgáz kihasználása mögött az ország vízierőjének kihasználása elektromos energia előállítására. Még azokban az országokban is, a melyeknek szinte kiaknázhatatlan szénkincsük van, mint Anglia és Németország, az elektromosság kihasználásában látják a jövő egyik legsürgősebb teendőjét. Németországban a villamosság monopolizálását tervezi az állam, Angliára nézve pedig bevezető sorinkban idéztük a villamos erő gazdaságos kihasználása céljából szervezett bizottság jelentését, amelynek konkluziói valószínűleg rövidesen testet fognak öltetni Albionban.

Bogdánfy Ödön a Magyar Mérnök- és Építész-Egyletben értékes előadást tartott Magyarországi vízierőjéről.

Hazánkban 1 km²-re kerekén 5 lóerő kisvízi energia jut. Ez az arányszám:

Svájcban	36.6	lóerő
Norvégiában	20	”
Olaszországban	19	”
Ausztriában	16.30	”
Svédországban	15	”
Franciaországban	10.90	”
Angolországban	3.06	”
Németországban	2.06	”

Tehát csak Anglia és Németország áll rosszabbul e tekintetben mint Magyarország.

De a kisvízi energiát a víz tározásával nagy mértékben lehet növelni. A vízierőtelepek terét az egész folyóra kiterjedő egységes gondolat szerint kell elkészíteni, minden telepnek bele kell illeszkednie egy nagyobb keretbe, amely a telep fokozatos fejlesztését és végül a teljes energiakészlet kitermelését megengedi. Ilyen energiapolitikával aztán Magyarország vízierőjének készletét, Bogdánfy szerint, meg lehet duplázni. Ez az országra nézve 3 millió lóerőt jelent. Ilyen hatalmas energiakészlet felhasználásával nem csak vasutaink legnagyobb részét lehetne villamos erőre berendezni, hanem a városi közüzemeket és gyárakat is el lehetne látni a szükséges energiával, sőt még a mezőgazdaságnak is jutna megfelelő mennyiség. Természetes ez óriási befektetéssel járna, de nem is lehet és nem is szükséges az összes vízierők tervszerű kihasználását egyszerre megvalósítani. Évi 100 millió korona befektetéssel már hatalmas haladást lehetne produkálni. De életkérdés a magyar iparra nézve az, hogy ezt a problémát a fontosságához méltó nézőpontból tekintés, mert a vízierők gazdaságos kihasználása csak úgy lehetséges, ha minden egyes telep beleilleszkedik a nagy egész koncepciójába. Németországban és Angliában is ez lebeg szem előtt, holott egyiknél sincs a kérdésnek olyan életbevágó fontossága mint nálunk, hisz mindketten majdnem kifogyhatatlan szénkészlettel rendelkeznek.

Németországban, amint mondtuk, állami

monopóliumot akarnak az elektromosságra behozni.

Angliában is állami felügyelet alá akarják vonni a villamos erőt és „Electricity Commissioners“, villamossági biztosok hatáskörébe akarják utalni, akik csak közvetlenül a kereskedelemügyi miniszternek volnának alárendelve. Vízierő szempontjából az országot kerületekre osztanák. Minden kerületben bizottságot alakítanának, amely határozná, hogy saját kezelésében végezze, vagy felügyelete mellett magántársaságokra bizza a villamoserő termelését. Léteznének államilag vagy lokálisan financirozott telepcsoportok és a helyi és állami pénzügyi kezelésnek mindenféle változatai.

Az állami felügyelet és irányítás ebben a kérdésben nélkülözhetetlen, csakis így valósítható meg az erők leggazdaságosabb kihasználása. De már jóleve tiltakoznunk kell állami monopólium ellen, amely az erőforrásokat az állam pénzügyeinek rendezésére használná fel. Iparunk a versenyt csakis új olcsó erőforrások feltárásával állhatja, ha pedig az állam drágítja meg az energiát, megakadályozza az ipar egészséges fejlődését. A leghelyesebben nálunk a kérdést a belga helyi érdekű vasutak mintájára oldhatnák meg. Ott egy Societé Nationale alakítottak, amelynek kibocsátásait az állam garantálta és mindenféle előjogokkal ruházta fel, meghagyva azonban mindazokat a kellékeket, amelyek a magánvállalatot a nehézkes és adminisztratív állami kezelés fölé helyezik.

A kérdés aktualitása nem szenved kétséget, tudunkkal az átmenetgazdasági minisztérium programjára is tüzte, nem érünk rá a hosszúságos halasztásokra, iparunkra a háboru után hatalmas feladatok várnak és az államnak kötelessége, hogy olcsó energia teremtésével versenyképessé tegye. Leghatalmasabb ellenségünk és szövetségesünk egyaránt haladéktalanul hozzálátnak a munkához, mi sem maradhatunk el — periculum in mora.

Dr. Naményi Ernő.

Népünnepély és hangverseny a 64-ik gyalogezred özvegyei és árvái javára.

A cs. és kir. 64-ik gy.-ezred vasárnap, aug. 18-án özvegyei és árvái javára jótékony célú népünnepélyt rendez, a cs. és kir. katonai zenekar közreműködésével a polgári lövölde egész területén. Kezdődik délelőtt 9 órakor és tart este 7 óráig. Kedvezőtlen időjárás esetén a népünnepély a „Central“ szálló összes termeiben lesz megtartva. Sorrend: 1. Különböző dohányárak engedélyezett eladása. 2. Saját készítményű hideg ételek, sütemények, zsemle, sörperec és italok eladása. 3. Virágkorzó és confetti. 4. Szépségverseny és világposta. 5. Tombola. 6. Tánc. Belépő díjak: Felnőttek részére 1 K, gyermekek részére 50 fillér.

Este pontosan 8 órakor ugyancsak e célra a „Central“-szálló disztermében hangverseny lesz. Közreműködnek: Baksayné Gyöngyi Jolán urnő operaénekesnő, Nagy Pál ur tenorista, Rolle Ernst ur komikus, a wieni Karltheater művészei. Csányi Mátyás ur zongoraművész, a Népopera v. karmestere. Ritter József ur gordonkaművész és a katonazenekar. Részletes műsor a pénztárnál kapható! Hangverseny után tánc cigányzenével. Kérjük és figyelmeztetjük a közönséget a pontos megjelenésre, mert az egyes számok alatt senkit sem bocsátanak a terembe.

Egy sötét színű férfiruha eladó. Cim a könyvkereskedésben.

Üdvözlégy testvér.

— Serestély Bélának. —

Vadviharok sötét éjszakáján
Remegő lelkünk egymásra talált
S busan néztük világok dulásán
Átrohanó, szívet vérző halált.

Vérvörös felhők szálltak az égen
Holdfényét takarták szemünk elől,
Vérvirágok nyilottak a réten
S kintől sajgott az embersziv belől.

... Szívünk, hogy eggyé dobbanjon össze
Ily zord időt a sors miért jelölt!
S lelkünk, hogy egymásra leljen, testvér,
Csatáktól kell-e, hogy égjen a föld?

Bánatnak árnya borult le reánk
És szemünkbe fájó könnycsepp került,
Álmodtunk egy szebb, egy jobb hazáról
Hol kék a mennybolt s csillagos, derült...

Álmodtunk, de jaj, az ébredésünk
Kinzott szívek vérözönébe fullt...
És tündöklő szívárvány — iven át
Felcsillant elveszett hittünk s a mult.

Poéták göröngyös bánat-utján
Két sorstépett vándor találkozott:
— Testvérem, nézd, ott az égerperemén
A bánatok-napja leáldozott.
S szünőben gyűlölet, öldöklés, vér...
Üdvözlégy testvér!

Kassai Sándor.

NAPI HIREK.

— **A király születés napját** f. hó 17-én városunk polgársága is megünnepelte. E napon az összes templomokban istentisztelet volt, amelyeken a polgári lakosságon kívül az összes hivatalok és a katonaság is részt vett.

— **Kitüntetés.** A király Schwarzkároly 138-ik ezredhez beosztott 64-ik gy.-ezredbeli századost az ellenséggel szemben tanúsított vitéz magatartásáért a III-ik o. vas-korona-renddel a kardokkal tüntette ki. Gratulálunk.

— **Kinevezés.** Az erdélyi róm. kath. püspök Székely Vilmos kudzsi lelkész a csikszeredai gimnáziumhoz hitoktató-tanárnak nevezte ki. A távozó rokonszenves és népszerű lelkész a hitközség szeretettel s nagyra-becsüléssel kíséri. Helyébe Magyar-láposról Bocskor László róm. kath. lelkész lett át-helyezve.

— **Igazgatói kinevezés.** A közoktatásügyi miniszter a dévai áll. el. fiúiskolához igazgatóvá Elekesné Bartha Vilmát nevezte ki.

— **Házasság.** Herzog Erich cs. és kir. 82-ik gy.-ezredbeli százados f. hó 15-ikén tartotta esküvőjét Metze Rudolf cs. és kir. ezredes leányával, Magdával. Az esketési tanu dr. Antoni Ede helybeli ügyvéd és Löbl Róbert főhadnagy volt.

— **Az erdélyi ujságírók összejövetele Nagyszebenben.** F. hó 20-ikán — Szent István napján — a „Nagyszebeni Reggeli Ujság“ meghívására az erdélyi ujságírók, lapszerkesztők Nagyszebenben összejövetelt rendeznek, melynek célja az egymás megértése és a jövő nagy problémaival szemben egyelőzetes szervezkedés. Circa 35—40 ujságíró jelentette be eddig megjelenését az összejövetelre, amelyen valószínűleg dr. Gondá Henrich, a miniszter elnöki sajtóosztály főnöke is részt vesz.

— **Igazságügyi kinevezések.** Az igazságügyminiszter Schuller Frigyes dr. dévai, Szathmáry Lajos dr. a kolozsvári ítélőtáblához berendelt algyógyi és Albert Lőrinc dr. körösbányai járásbírói jegyzőket jelenlegi alkalmazási helyükön a IX. fizetési osztályba sorozott jegyzőkké, Siklody János körösbányai járásbírói végrehajtót pedig ugyanoda irnokká nevezte ki.

— **Az ingatlanforgalmi rendelet hatályát kiterjesztették az erdélyrészi városokra.** A hivatalos lap legutóbbi száma a földmivelési miniszternek rendeletét közli az ingatlanok forgalmáról szóló rendeletében említett hatósági hozzájárulás kellékének több város belterületén fekvő ingatlanokra kiterjesztéséről. A rendelet értelmében a hatósági hozzájárulás Kolozsvár és Marosvásárhely törvényhatósági joggal fölruházott város, továbbá Abrudbánya, Beszterce, Brassó, Csikszereda, Dés, Déva, Dicsőszentmárton, Erzsébetváros, Fogaras, Gyergyószentmiklós, Gyulafehérvár, Hátszeg, Karánsebes, Kézdivásárhely, Lugos, Medgyes, Nagyenyed, Nagyszeben, Segesvár, Sepsiszentgyörgy, Szamosujvár, Szászrégen, Szászsebes, Szászváros, Székelyudvarhely, Szilágysomlyó, Torda, Vajdahunyad, Vizakna és Zilah rendezett tanácsú város belsőségének területén fekvő ingatlanok elidegenítéséhez, vagy pedig tíz évet meghaladó időre bérbe vagy hasznóbérbeadásához is szükséges.

— **Halálozás.** Nagy Samuné, Nagy Samu helybeli szabó neje f. hó 4-ikén 34 éves korában Hátszegen meghalt.

— **Figyelmeztetés.** Mindazon tisztelt előfizetőinknek, kik az előfizetéssel hátralékban vannak, jelen számunkhoz egy zöld színű figyelmeztető cédulát mellékelünk hátralékaik feltüntetésével, melynek értelmében kérjük azt nekünk haladéktalanul postafordultával beküldeni, miután a nagy papirhiányra és drágaságra való tekintettel hátralékos előfizetőinknek lapot egyáltalán nem küldhetünk. Negyed évi előfizetési-díj 3 kor. Tisztelettel: A kiadóhivatal.

— **Helybeli iparosaink és kereskedőink figyelme.** Tudvalevőleg a katonaság még a román betörés idejében sok helybeli kereskedőtől, iparostól árut, bőrt, gyapjút stb. vett át, de az árát még ma sem fizette ki. Az iparosok és kereskedők e miatt kéresek fordultak a katonai intendaturához Budapestre, melyre még válasz nem jött. Lapunk munkatársa dr. Dénes István ügyvéd, tart. főhadnagy a napokban a budapesti intendaturánál járván, utána nézett az ügynek s azt az információt kapta, hogy az illetékes miniszteriumok hozzájárulásával egy ármegállapító bizottság fog a napokban megalakulni, amely még e hó végén vagy a jövő hó elején utalványozni fogja a követelések kifizetését. Minden iparos, kereskedő stb., akinek ilyen követelése van, köteles egy hivatalos nyilatkozatot kiállítani arról, hogy a katonaság által átvett cikkeket nem kapta vissza. (Megtörtént már, hogy sokan visszakapták s ezért követeli ezt a hadügyminiszterium.) Ezt a nyilatkozatot aztán mindenki küldje fel Budapestre „K. u. k. Militärkommandó Intendatur“ címre.

— **A középiskolák megnyitása.** A vallás- és közoktatásügyi miniszter az iskolai hatóságokhoz intézett rendeletében és az egyházi főhatóságokhoz intézett átiratában olyképp intézkedett, hogy az összes középfokú tanintézetekben (gimnázium, reáliskola, felsőkereskedelmi iskola, női kereskedelmi szaktanfolyam, polgári iskolák, tanító- és tanítónőképző intézetek) az 1918—19. tanév a rendes időben, szeptember 1-én kezdődjék. Felhatalmazza a rendelet a férfitanintézetek igazgatóit, hogy a szüleik kisgazdaságában nélkülözhetetlen tanulóknak az őszi és tavaszi munkálatok idején 3—3 heti szabadságot adhassanak.

— **A dévai főreáliskola volt növendékei tisztivizsgálója.** A lugosi m. kir. honvédtüzérségi iskola növendékei e hó 8—9—10. napjain tették le tisztivizsgájukat. Kiváló eredménnyel vizsgáztak a főreáliskola volt növendékei közül Binder Pál, Benkő József és Armianka János, akik a vizsga után altisztekké léptek elő.

— **A tanulók gazdasági munkálatok érdekében való szabadságolása.** A vallás- és közokt. miniszter ur ez évben is felhatalmazta a középfokú férfi tanintézetek igazgatóit arra, hogy azon tanulókat, kik kisgazdaságban a szükséges munkaerők hiányát pótolhatják az őszi és tavaszi munkálatoknál az arra szükséges időben, de legfeljebb három-három heti időre szabadságolhassák, az ilyen tanulók azonban a községi előjárásági bizonyítvánnyal tartoznak igazolni, hogy otthonukban tényleg mezei munkálatokkal foglalkoztak.

Fényképészeti műtermembe egy 3—4 gimnáziumot végzett ügyes fiút, valamint egy 3—4 polgárit végzett leányt tanulóul felveszek. Személyes vagy írásbeli ajánlkozások Róna Jenő fényképész címre Szászváros küldendők.

— **Nyugalomba vonult kir. tanfelügyelő.** Dénes Károly Hunyadvármegye kir. tanfelügyelője, ki a háboru előtt éveken át a hunyadvármegyei tanfelügyelői kerület élén állott s ez idő alatt a „Déva és Vidéke“ főszerkesztője is volt, egészségi okokból nyugdíjazását kérte, mit a közoktatásügyi miniszter a tanfelügyelőnek a Hajduság iskolaügyi körül szerzett érdemei elismerése mellett teljesített is.

— **Esnek a borárak.** Az utóbbi napokban erősen hanyatló irányzatot mutatnak a borárak, mert a bortüzet a vidéki gócpontokon szünetel. A borkereskedőket ugyanis most sorra rászorítják a gazdák a megvásárolt borok átvételére, mert augusztusban a bortermelő gazdák, a közeledő új kampányra való tekintettel, kiüritik pincéjüket és hordóikat. A kereskedők és főleg az alkalmi zugügynökök ennek következtében mindenáron kénytelenek elhelyezni a bort, úgy hogy ennek ára emiatt folytonosan olcsóbbodik. Az utóbbi időben 11 K 10 fillérről 8-50 K-ig hanyatlott a borára, de a legutolsó napokban már ilyen árnívó alatt is kötöttek üzleteket. A tokaji borára 10 K-val esett az utóbbi időben.

— **A Gyulafehérvári Takarékpénztár** a napokban töltötte be vezérigazgatói állását, mely Deutsch Manó halálával megüresedett. A sok pályázó közül az igazgatóság választása László Endrére, a Törökkanizsai Takarékpénztár igazgatójára esett, aki állását már el is foglalta.

— **Panasz.** Tekintetes Szerkesztő ur! Én hatósági ellátásban részesülök, lisztet július 28-ika tájt kaptam 8 napra, azóta semmit. F. hó 10-ikén, 13-án és 17-ikén elmentem buzajegyért, de Stefán ur, aki a jegyeket osztja — azzal menesztett utnak, hogy jöjjenek hétfőn 19-én. Hát kérem, július 28-tól aug. 19-ikéig kenyér nélkül, liszt, buza nélkül állva, hogy dicsérhessem a városi közzelemezést? Nehéz munkát végző, szegény iparos vagyok, városi polgár, aki egy hónapja liszt nélkül kénytelen élni csupán azért, mert a városi közzelemezés így gondoskodik az ellátatlanokról. Legyen szives felvilágosítani engem és még sok hasonló társaimat, hová forduljunk lisztért? (Beküldetett).

— **Hadi Album.** A cs. és kir. 64-ik gyezred — házi ezredünk — a kötelékébe tartozó hősi halottak özvegyeinek és árváinak javára egy albumot ad ki, amely az ezred dicsőséges küzdelmeit és háborus történelmét örökíti meg írásban és képekben. Házi ezredünk vármegyénk fiaiból sorozta és sorozza katonáit s így kétszeres értékkel bír reánk nézve a megjelenő hadi album, melynek jövedelme azok hozzátartozóinak van szánva, akik a háboruban a hazáért, a királyért a becsület mezején hősi halált haltak. Az album ára 36 K, megrendelhető a „64-ik gyezred Hadi Album szerkesztőségénél Wien, Dréherpark.“

— **Az árdrágítókat börtönbüntetéssel fogják sujtani.** Most készül egy miniszteri rendelet, amely megszünteti az eddigi pénz-bírságot és pénzbüntetést és az árdrágítást börtönbüntetéssel fogja sujtani. Szegény fogyasztó közönség örömmel üdvözli az eljövendő rendeletet, amely hivatva lesz egy kis tisztítást végezni az elszaporodott áruuzsorások között. Ezentul tehát a tisztelt árdrágító nem fogja tudni egy pár száz korona bírsággal megváltani ezeket a jól jövedelmező s kihágásnak minősített piszkos üzérkedéseit, hanem közönséges gonosztevőként ülni fog a hüvösön.

Főorvos
Dr. Tinku Aurél
Fogorvosi és fogtechnikai rendelőintézet.
Rendel: d. e. 8—12. és d. u. 2—4.
Malom-utca 3. szám SZÁSZVÁROS. 17 5—

— **Ezentul jelezni kell az árakat a kirakatokban.** A kereskedelmi miniszter nemrég elrendelte, hogy a kirakatokban minden árucikken meg kell jelölni világosan koronaértékben az árakat. Ez a rendelet e héten lépett életbe. A rendőrség, mint értesülünk, nemsokára megkezdi a kirakatok ellenőrzését, és ahol nem talál árjelzést, a mulasztást szigorú büntetéssel fogja sujtani.

— **Jótekonycélu kabaré-estély Kudzsiron.** F. hó 17-ikén a vajdahunyadi vasgyári dalkör Kudzsiron kabaré-estélyt rendezett, melyről jövő számunkban fogunk megemlékezni.

— **Csöd.** Gonda Nándor dévai kereskedő ellen a dévai törvényszék elrendelte a csödböt. Csödbbiztossá dr. Jankulovits György törvényszéki jegyző, tömeggondnokul dr. Papp Jusztin ügyvéd neveztetett ki. Bejelentési határidő szept. 30., felszámolási tárgyalás napja okt. 10., a csödválasztmány megválasztására kitűzött határidő okt. 16.

— **Az elrejtett gabona felkutatása.** Popovics Sándor pénzügyminiszter a pénzügyőrség részére a terménykészletek ellenőrzése körüli eljárásra utasítást adott ki. Az utasítás szerint a pénzügyőrségnek ezuttal nemcsak az elrejtett terménykészletek felkutatása lesz feladata, hanem a gabonaneműek learatásának, behordásának, cséplésének, forgalmának és felhasználásának megfelelő ellenőrzése is. A pénzügyigazgatóságok a házkutatások foganatosítása céljából általános háztartási engedélyeket adhatnak.

— **Uj nagyvendéglő Algyógyon.** Algyógyról írják nekünk, hogy ott a napokban a Fő-utcában, a régi Ferenc Samu-féle vendéglő helyén új nagyvendéglő és szálloda nyílt meg. Az új szálloda megnyitása régi hiányt pótol, mert az utazó közönség eddig alig tudta magát elszállásolni, ha Algyógyon dolga akadt. Különösen az Algyógyfürdőt igénybe vevő közönség figyelmét is felhívjuk az új vendéglőre, amely a hosszú kocsitra való tekintettel kellemes pihenőül szolgál és a fürdőre vonatkozólag is ad felvilágosítást. (Telefonszám 5.)

— **Mindennel és mindenben takarékoskodjunk, mert nem tudhatjuk, hogy a háboru meddig tart s mennyire veszi igénybe meglévő készleteinket!**

— **Körjegyzői irodában irnoki állást** keres megfelelő díjazás és ellátás ellenében hadmentes fiatalember, ki hat középiskolát végzett, 3 évi irodai gyakorlattal bír, számviteli és adminisztratív teendőkből jártas, elsőrendű munkaerő. Címe a szerkesztőségben.

— Adakozzunk a „Vörös-Kereszt” egylet részére.

— Egy jó házból való fiu cukrász-tanoncnak felvétetik. Cim: Treuer Sándor cukrász, Szászváros. 29 3-3

— Eladó finom málna-ecet. Bővebbet Treuer Sándor, kávéház és cukrász üzletében (Szászváros, Főtér.) 30 3-3

— Egy üzleti kéziszekér 100 K-ért eladó. Megtekinthető Rech Károly gépraktárában Szászváros. 32 2-3

— Küldjünk katonáinknak alsó melegruhát, látsövet, thermos üvegeket, teát, konyakot, likórt, dohányt, csokoládét, caces-t. — Az adományokat köszönettel fogadja s a hadtápparancsnoksághoz juttatja a honvédelmi miniszterium Hadsegélyző hivatala Budapest, IV., Váci-utca 38.

RÓNA JENŐ, Szászváros fényképészeti műterem (Vásár-utca.)

Tisztelettel értesitem a n. é. városi és megyei közönséget, hogy

fényképészeti műtermemben

a legjutányosabb árban, a legszebb kivitelben nemcsak nappal, hanem este is (erre szolgáló villanyfénynél) felvételeket eszközölök. Kivánatra háznál is teljesítek felvételeket!

Vidéki megrendeléseket pontosan és gyorsan eszközölök. — Elvállalok mindennemű fénykép-nagyításokat. Raktáramban fényképészeti cikkek olcsó árban kaphatók.

Cégem eddigi jó hírnevére ügyelve arra töreksem, hogy t. megrendelőim és vevőim teljes megelégedését mindenkor kiérdemeljem.

A n. é. közönség pártfogását kérve, maradtam teljes tisztelettel:

RÓNA JENŐ, fényképész
Szászváros (Vásár-utca)

4 7— Olcsó árak! Felvételek este is!

Hátszegi

Felső Kereskedelmi Iskola

Női Kereskedelmi Szaktanfolyam.
Fiú- és leányinternátus.

Érettségi vizsgálat. Egyéves önkéntesség. Állás közvetítés. — Prospektus ingyen. A délkeleti Kárpátok legszebb és leg-egészségesebb vidékén. 10—

A „Szászvárosi Könyvnyomda Részvénytársaság” könyvnyomdájában, valamint könyv- és papírkereskedésében egy ügyes fiú tanulóknak azonnal felvétetik.

Schuleri Frigyes

Részvénytársaság Szászváros.

Eladunk marosmenti, küküllőmenti faj-, asztali-, pecsenyeborokat, továbbá rumot, likőröket, különböző édesített pálinkákat nagyban és kicsinyben. Szolid árak! :: Pontos és gyors kiszolgálás! :: Telefonszám 9.



Tisztelettel:

Schuleri Frigyes Részvénytársaság
Szászváros. 7-26

HAJNÖVESZTŐ,



amilyen még nem létezett, rövid idő alatt dus hajat növeszt és megakadályozza a hajhullást és megóvja a korai őszülést és az ősz hajnak eredeti színét visszaadja. Egy hónap alatt fényes eredmény.

Ára 10 és 15 kor. Illatszerek nagy választékban kaphatók.

BOTAR REGINA Budapest,
VII. ker., Erzsébet-körút 34/3. I. emelet. 18 5-5

VULPE TIVADAR fakereskedése Szászváros.

Értesitem a nagyra becsült építkező vevőközönséget, hogy szászvárosi

faraktáramban

a következő anyagokat tartom: Faragott és fűrészelt épületfenyőfát, deszkát, léceket, építő-meszet, híres zombolyai Bohn-féle és lugosi nagy- és kiscserpet. Megérkeztek még: a königsbergi, ujbányai prima piros quarztrahit

malomkövek minden méretben.

Gazdasági gépek:

egy- és kétsoros kukoricaültető- és kapálógépek, acélekék, szecskavágók.

Portlandi cement.

Felhívom becses figyelmét az építőközönségnek, hogy frissen faragott építőfenyőfát, gerendákat, szarufákat stb. direkt a székelyföldi fatelepemről, ugyszintén deszkát, cserpet, meszet, cementet, malomköveket és mezőgazdasági gépeket waggon tételekben vagy egyes építkezésekre vagy egyes darabokban is külön szállítok előnyös ár mellett, a kívánt állomásra. Bővebb felvilágosítást és részleges árajánlatot ad

VULPE TIVADAR fakereskedése

Szászváros, Országút 2/a. Telefon 30.
183 24—

Szászvárosi Könyvnyomda Részvénytársaság

Ajánlja dúsan felszerelt papír-raktárát u. m.: eljegyzési- és esküvői-kártyáit, diszes kiállítású meghívóit, névjegyeit, valamint falragaszait

Mindennemű irodalmi-művek iskolai és irodai írószerek, hivatalos és egyéb nyomtatványok a legjutányosabb árak mellett szerezhetők be

Könyvnyomda, könyv-, papír- és írószerkereskedés

A Szászváros és Vidéke kiadóhivatala